



檔號：() in HAD SKDC13/30/5/1 Pt.3
電話：3740 5272
傳真：2174 8355
電郵：joyce_ly_chan@had.gov.hk

電郵函件

西貢區議會
交通及運輸委員會

各位委員：

西貢區議會
交通及運輸委員會
二〇一三年第四次會議

西貢區議會交通及運輸委員會二〇一三年第四次會議將於二〇一三年七月二十五日(星期四)上午九時三十分，在將軍澳坑口培成路 38 號西貢將軍澳政府綜合大樓三樓西貢區議會會議室舉行，會議議程如下：

- (I) 通過上次會議記錄 (上午九時三十分至上午九時三十五分)
1. 交通及運輸委員會二〇一三年第三次會議記錄
- (III) 續議事項 (上午九時三十五分至上午九時五十分)
1. 將軍澳進一步發展-將軍澳第 77 區基礎設施工程-跨東邊水道行人橋(南橋)
 2. 「人人暢道通行」新政策
 3. 跟進主要工程項目進度報告
(SKDC(TT)文件第 91/13 號)
 4. 改善將軍澳單車使用情況工作小組報告
(SKDC(TT)文件第 92/13 號)
 5. 西貢區公共交通服務 (上午九時五十分至上午十一時三十分)
(SKDC(TT)文件第 93/13 號)
(SKDC(TT)文件第 94/13 號)
- (A) 巴士
- 由西貢區巴士路線工作小組跟進的議題
 - 2013-2014 年度西貢區巴士路線發展計劃
(SKDC(TT)文件第 95/13 號)

- 反對縮短新巴 796S 路線，並要求將路線加密班次，延長至工業邨及途經日出康城
- 建議 A29 開設特別班次行經將軍澳南、調景嶺
- 要求運輸署優化九巴的服務及將部分巴士路線延伸至調景嶺
要求運輸署盡快增加調景嶺區巴士路線
- 要求增設全日服務的將軍澳往來荃灣巴士線
要求開辦將軍澳至荃灣巴士服務途經翠林邨及康盛花園
要求加開巴士線由日出康城經將軍澳往荃灣
要求運輸署盡快與巴士公司商討開設將軍澳往來荃灣巴士線事宜
要求運輸署計劃開設的“將軍澳荃灣巴士線”行經將軍澳南及調景嶺
- 要求增加巴士路線 98P 號於平日下班繁忙時段內的班次，改善服務及方便居民
- 要求九龍巴士 296D 路線改善服務及回程尚德於九龍灣國際展貿中心站加設分段優惠
- 要求九巴 296D 行經翠嶺路及景嶺路並加設中途車站
- 要求運輸署開辦一條往來將軍澳至沙田區巴士路線(駛經翠林邨、康盛花園、順利邨、彩虹邨、大老山隧道)，切實解決山上居民往來沙田區的交通需要
- 要求保留 692 及 692P 巴士線，於繁忙時間維持運作
- 要求 298E 延長服務至假日及加強服務
- 要求於將軍澳隧道(往將軍澳)九龍入口外收費廣場增設巴士站點，並推出隧道路線八達通轉乘優惠計劃，方便居民
- 要求於將軍澳寶豐路近梁潔華小學的 798 巴士站加設巴士站上蓋，免卻乘客於候車時飽受日曬雨淋之苦
- 要求巴士公司下調西貢區巴士線車資

(B) 小巴

- 要求運輸署促使 16 號小巴線延長服務時間至晚上 11 時，以方便布袋澳村村民及旅遊人士
- 要求運輸署積極跟進中文大學專業進修學院開課後翠林區交通需求增加的問題
要求運輸署於下午放課時段加密專線小巴 17M 班次，以應付需求
要求提早 17M 專線小巴下午繁忙時段回程經寶康路返翠林特別班次的時間

- 要求運輸署開辦一條非地鐵沿線的專線小巴路線往來港島至將軍澳，以彌補鐵路的不足
- 要求延長 15P 下午繁忙時段特別班次的服務時間
- 要求運輸署開設小巴線來往將軍澳醫院及聯合醫院
- 要求適度放寬專線小巴申辦中長途路線準則

(C) 的士

- 要求運輸署於寶琳公共交通交匯處重設過海的士站
- 要求於將軍澳醫院、西貢惠民路、科技大學(南)公共交通交匯處及厚德街市外加設新界的士上落客處
要求在西貢惠民路加設新界的士上落客處
- 要求運輸署將彩明街的士上落客站改作永久的士站

(D) 其他

- 要求加強日出康城及峻滢往來外區的交通，以應付該區多個屋苑的入伙
- 要求運輸署儘快進行第四次整體運輸研究

6. 道路工程/設施

(上午十一時三十分至下午一時)

(SKDC(TT)文件第 96/13 號)【容後奉上】

(SKDC(TT)文件第 97/13 號)

- 要求運輸署擴建寶琳路與翠琳路增建行車路及澳頭村路口增建迴旋處，以便改善該區交通
- 在不影響環境及諮詢持分者下，要求運輸署研究於寶康路興建有蓋行人天橋及無障礙通道連接寶豐路新都城二期行人天橋，為市民帶來更方便及安全的過路環境
- 要求政府回應寶康路行人過路設施之跟進情況，並考慮居民建議橫過寶康路到寶翠公園的意見
要求運輸署儘快落實於將軍澳寶康路興建行人過路設施
- 要求有關部門檢討及改善西貢地質公園的交通問題
要求政府盡快改善前往西貢國家地質公園之道路及設施
(SKDC(TT)文件第 98/13 號)【容後奉上】
- 要求於影業路加設行人過路設施，保障路人安全
- 布袋澳村村口增設迴旋處

- 要求領匯於轄下停車場增設私家巴士泊車位，以應付需求
要求運輸署於區內增設私家巴士泊車位，以應付需求
- 促請政府開闢寶琳北路一段行人路連接康盛花園往陶樂路行山徑口
- 要求於石角路取消貨車車位，改作私家車位用途，並加上泊車咪錶
要求地政署積極解決石角路街道管理問題
- 要求寶琳北路近將軍澳村的交通指示牌改為採用” P” 型指示牌，減少
阻礙居民通過
- 建議將新都城一期對開一段貿泰路列為廿四小時禁區，杜絕違例泊車
- 要求政府檢討及改善海濱長廊單車徑設計及管理方法
(SKDC(TT)文件第 99/13 號)
(SKDC(TT)文件第 100/13 號)【容後奉上】
- 寶豐路單車徑迴旋處事宜

(下午一時至下午一時十五分)

7. 將軍澳區車輛聚集及非法賽車活動
8. 要求政府跟進寶康路(近尚禮樓停車場至廣明苑行人路)的電單車違例停泊
問題
9. 小巴營辦商僱員強積金事宜
(SKDC(TT)文件第 101/13 號)
10. 要求政府正視將軍澳的道路安全，嚴格執行出入新界東南堆填區的垃圾車
轉用完全密封型號，並檢控違法超載、危險駕駛的有關車輛
11. 要求政府盡快落實興建北港島線及動工
(SKDC(TT)文件第 102/13 號)

(IV) 新議事項

【由委員提出的 13 個動議】

(下午一時十五分至下午二時四十五分)

西貢區公共交通服務

(A) 巴士

1. 要求全面改善 98A 巴士線服務
(SKDC(TT)文件第 103/13 號)

2. 要求運輸署及巴士公司於運隆路附近增設 296M 回程巴士站(坑口鐵路站總站至康盛花園方向)方便居民
(SKDC(TT)文件第 104/13 號)
3. 譴責九巴講大話掩飾所謂的“鬼巴”
(SKDC(TT)文件第 105/13 號)
4. 要求政府加強監管巴士的安全規格標準，保障乘客安全
(SKDC(TT)文件第 106/13 號)

(B) 小巴

5. 要求專線小巴 103M 部分季節及假日繞經清水灣郊野公園
(SKDC(TT)文件第 107/13 號)
6. 要求運輸署於星期六、日及公眾假期增設由將軍澳至清水灣郊野公園的公共交通服務(專線小巴或巴士)，方便市民前往
(SKDC(TT)文件第 108/13 號)

(C) 港鐵

7. 要求港鐵公司調整車費，確保八達通車費低於單程車票車費
(SKDC(TT)文件第 109/13 號)
(SKDC(TT)文件第 117/13 號)【容後奉上】
8. 要求港鐵盡快推出都會優惠票，並撤銷使用次數限制及擴大適用範圍
(SKDC(TT)文件第 110/13 號)
(SKDC(TT)文件第 118/13 號)【容後奉上】
9. 要求港鐵提高 15M 及 17M 小巴轉乘優惠金額
(SKDC(TT)文件第 111/13 號)
(SKDC(TT)文件第 119/13 號)【容後奉上】

(D) 其他

10. 要求於區內增設電單車停泊位
(SKDC(TT)文件第 112/13 號)
11. 要求政府把「長者及合資格殘疾人士公共交通票價計劃」的覆蓋範圍加快擴至專線小巴
(SKDC(TT)文件第 113/13 號)
12. 要求長者及殘疾人士「2 元乘車優惠」擴展至小巴
(SKDC(TT)文件第 114/13 號)

道路工程/設施

13. 要求運輸署優化調景嶺交通交匯處車輛出入口安排
(SKDC(TT)文件第 115/13 號)

【由委員提出的討論】

(下午二時四十五分至下午二時五十五分)

1. 研究於區內設置單車專泊車位的可行性
(SKDC(TT)文件第 116/13 號)

【由區議會大會轉介議題】

(下午二時五十五分至下午三時〇五分)

1. 要求運輸署開放培成路至寶寧路健康中心，予新界的士行駛及上落客
(請參閱 2013 年 7 月 9 日西貢區議會全體會議文件 SKDC 第 171/13 及 185/13 號)
2. 要求 798 巴士線在繁忙時段加密班次，並延長服務時間
(請參閱 2013 年 7 月 9 日西貢區議會全體會議文件 SKDC 第 172/13 及 186/13 號)

【社區重點項目計劃委員會轉介的議題】

(下午三時〇五分至下午三時三十分)

1. 興建扶手電梯，連接寶林北路山上(康盛花園、翠林)往來寶林區
(請參閱 2013 年 3 月 25 日社區重點項目計劃委員會會議文件 SKDC(SPSC) 第 8/13 號)
2. 要求政府興建有蓋樓梯、扶手及升降機混合系統連接康盛花園 - 寶康路
(請參閱 2013 年 3 月 25 日社區重點項目計劃委員會會議文件 SKDC(SPSC) 第 9/13 號)
3. 要求政府興建有蓋樓梯、扶手及升降機混合系統連接景明苑 - 陶樂路
(請參閱 2013 年 3 月 25 日社區重點項目計劃委員會會議文件 SKDC(SPSC) 第 10/13 號)
4. 要求佳景路加建兩部電梯
(請參閱 2013 年 3 月 25 日社區重點項目計劃委員會會議文件 SKDC(SPSC) 第 11/13 號)
5. 布袋澳村村口增設迴旋處工程
(請參閱 2013 年 3 月 25 日社區重點項目計劃委員會會議文件 SKDC(SPSC) 第 13/13 號)
6. 興建唐明街連接將軍澳港鐵站有蓋天橋
(請參閱 2013 年 3 月 25 日社區重點項目計劃委員會會議文件 SKDC(SPSC) 第 18/13 號)

7. 要求於將軍澳設立巴士轉車站
(請參閱 2013 年 3 月 25 日社區重點項目計劃委員會會議文件 SKDC(SPSC)
第 20/13 號)

(V) 其他事項

(下午三時三十分至下午三時四十五分)

1. 企壁山墳場於春秋二祭期間的交通管制
2. 推舉代表出任東隧使用者聯絡小組成員

(VI) 下次會議日期及時間

敬請各委員帶備有關文件依時出席是次會議。

(備註：1. 每名委員就每一個議題參與討論的最高次數為兩次，而每次發言的時限為兩分鐘。)

西貢區議會
交通及運輸委員會
秘書陳樂欣



二〇一三年七月十七日

連以下附件

1. [SKDC(TT)文件第 91/13 號] 土木工程拓展署匯報西貢區議會 2013/2014 年度主要工程項目進度報告
2. [SKDC(TT)文件第 92/13 號] 改善將軍澳單車使用情況工作小組報告
3. [SKDC(TT)文件第 93/13 號] 運輸署新界運輸管理部回應西貢區議會交通及運輸委員會二〇一三年第三次會議會議記錄及討論事項的跟進情況
4. [SKDC(TT)文件第 94/13 號] 運輸署匯報西貢區各項公共交通服務的主要變動
5. [SKDC(TT)文件第 95/13 號] 西貢區巴士路線工作小組二〇一三年第二次會議會議記錄(草擬本)
6. [SKDC(TT)文件第 96/13 號] 運輸署匯報西貢區及將軍澳區道路工程/設施的跟進情況
【容後奉上】
7. [SKDC(TT)文件第 97/13 號] 路政署(西貢及將軍澳區)的主要交通改善項目及時間表
8. [SKDC(TT)文件第 98/13 號] 水務署就研究開放單車進入西貢萬宜路事宜的回覆
【容後奉上】
9. [SKDC(TT)文件第 99/13 號] 消防處回覆將軍澳南海濱長廊單車徑意外數據
10. [SKDC(TT)文件第 100/13 號] 消防處回覆將軍澳南海濱長廊單車徑意外數據(連附註)
【容後奉上】
11. [SKDC(TT)文件第 101/13 號] 運輸署就小巴營辦商僱員強積金事宜的回覆
12. [SKDC(TT)文件第 102/13 號] 運輸及房屋局回覆有關本港鐵路發展事宜
13. [SKDC(TT)文件第 103/13 號] 要求全面改善 98A 巴士線服務
14. [SKDC(TT)文件第 104/13 號] 要求運輸署及巴士公司於運隆路附近增設 296M 回程巴士站(坑口鐵路站總站至康盛花園方向)，方便居民
15. [SKDC(TT)文件第 105/13 號] 譴責九巴講大話掩飾所謂的“鬼巴”
16. [SKDC(TT)文件第 106/13 號] 要求政府加強監管巴士的安全規格標準，保障乘客安全
17. [SKDC(TT)文件第 107/13 號] 要求專線小巴 103M 部分季節及假日繞經清水灣郊野公園
18. [SKDC(TT)文件第 108/13 號] 要求運輸署於星期六、日及公眾假期增設由將軍澳至清水灣郊野公園的公共交通服務(專線小巴或巴士)，方便市民前往
19. [SKDC(TT)文件第 109/13 號] 要求港鐵公司調整車費，確保八達通車費低於單程車票車費
20. [SKDC(TT)文件第 110/13 號] 要求港鐵盡快推出都會優惠票，並撤銷使用次數限制及擴大適用範圍
21. [SKDC(TT)文件第 111/13 號] 要求港鐵提高 15M 及 17M 小巴轉乘優惠金額
22. [SKDC(TT)文件第 112/13 號] 要求於區內增設電單車停泊位
23. [SKDC(TT)文件第 113/13 號] 要求政府把「長者及合資格殘疾人士公共交通票價計劃」的覆蓋範圍加快擴至專線小巴
24. [SKDC(TT)文件第 114/13 號] 要求長者及殘疾人士「2 元乘車優惠」擴展至小巴
25. [SKDC(TT)文件第 115/13 號] 要求運輸署優化調景嶺交通交匯處車輛出入口安排
26. [SKDC(TT)文件第 116/13 號] 研究於區內設置單車專泊車位的可行性
27. [SKDC(TT)文件第 117/13 號] 港鐵公司就 SKDC(TT)文件第 109/13 號的回覆
【容後奉上】

28. [SKDC(TT)文件第 118/13 號] 港鐵公司就 SKDC(TT)文件第 110/13 號的回覆
【容後奉上】
29. [SKDC(TT)文件第 119/13 號] 港鐵公司就 SKDC(TT)文件第 111/13 號的回覆
【容後奉上】

電郵 西貢民政事務處民政事務專員蕭慕蓮太平紳士
副本送： 西貢民政事務處民政事務助理專員冼熙朗先生
西貢民政事務處高級行政主任(區議會)劉丹女士
西貢民政事務處一級行政主任(區議會)胡達志先生
民政事務總署高級新聞主任(3) 岑淑碧女士
民政事務總署新聞主任(3)朱珮琦女士
民政事務總署助理新聞主任(3) 黃正紅女士
西貢民政事務處各行政主任
西貢民政事務處各聯絡主任主管
西貢民政事務處一級法定語文主任謝穎詩女士
西貢民政事務處一級秘書雷芷君女士
運輸署高級運輸主任/西貢麥潔儀女士
運輸署工程師/西貢莊漢文先生
運輸署工程師/特別職務許錦年先生
運輸署工程師/行人區改善計劃黃瀛女士
香港警務處行動支援小隊指揮官(將軍澳分區)葉金輝先生
香港警務處小隊指揮官(行動支援)(西貢分區)劉任明先生
香港警務處觀塘區交通隊主管何志堅先生
房屋署物業服務經理(物業服務)(大埔、北區、沙田及西貢)(四)林文浩先生
路政署區域工程師/西貢陳慧儀女士
路政署區域工程師/將軍澳何亦文先生
九巴社區事務高級助理經理(觀塘、黃大仙、西貢) 羅麗明女士
西貢區議會主席吳仕福 GBS 太平紳士